CROWN LANDS



DEPARTMENT.

FISHERIES BRANCH.

Quebec, 1st Aug. 1860.

PROPOSALS being made to carry on Natural and Artificial Propagation of Fish, and to protect the Breeding Grounds in that part of the waters of Lake Memphremagog lying within the boundaries of Canada, and in the Lesser Magog, Massiwippl, Brome and Orford Lakee, and on their Tributaries, within the Eastern Townships of Lower Canada; Tenders for Nine Years' Lesse of the requisite Fishery Privileges thereupon, respectively, may be sent to this Department.

respectively, may be sent to this Department. The terms of leasing will not convey any right to prevent resident settlers from taking fish at proper seasons for *bond fide* purposes of domestic use, nor exclude the public from angling therein at all appropriate times.

Parties tendering must state terms explicitly, and furnish References as guarantee for the faithful discharge of all the conditions of Lease. Full information regarding such conditions can be had by applying at this Office, or to the Superintendent of Fisheries for Lower Canada.

ANDREW RUSSELL, Assistant Commissioner.

QUEBEC, AS IT WAS AND AS IT IS:

OR,

A BRIEF HISTORY OF THE OLDEST CITY IN CANADA, FROM ITS FOUNDATION TO THE PRESENT TIME.

With a Guide for Strangers to the different Places of Interest within the City and adjacent thereto.

PRICE ONE SHILLING.

BY WILLIS RUSSELL, Russell's Hotel.

To be had of all Booksellers in Canada, and of EDWARD STANFORD, Colonial Mapseller and Bookseller, 6, CHARING CROSS, London.

CANADA, UPPER AND LOWER, with the RAILWAYS. Maps of these Provinces, in two sheets, are published in the Series of Maps Designed and Published by the Society for the Diffusion of Useful Knowledge. Price, two sheets, folded, 1s. 6d.; mounted in case, 3s. 6d.

CANADA: its Present Condition, Prospects, and Resources fully described for the Information of Intending Emigrants. By WILLIAM HUTTON. Second Edition, with the Government Regulations relating to the Free Grants, and a Map showing their Position, and the Railways. Price 1s. 6d.

London: EDWARD STANFORD, Colonial Mapseller and Bookseller, 6, Charing Cross, S.W.,

Agent for the sale of the Ordnance Maps, Geological Survey Maps, and Admiralty Charts.

5